

Національна академія  
державного управління при Президентові України  
Управління забезпечення міжнародних зв'язків

17 червня 2016 року  
Випуск 6 (77)

# Інформаційний вісник

[napa.international@ukr.net](mailto:napa.international@ukr.net)

Шановні колеги!

У цьому номері пропонуємо Вам інформацію про тренінги, літні школи та навчальні програми, в яких Ви можете взяти участь.

Бажаємо успіхів і натхнення!



## Fulbright Foreign Language Teaching Assistant (FLTA) Program на 2017-2018 академічний рік

**Організатор:** Програма академічних обмінів імені Фулбрайта в Україні.

**Про програму:** стажування з викладання української мови (асистенція американським викладачам) в університетах/коледжах США тривалістю дев'ять місяців.

**Цільова аудиторія:** викладачі-початківці та молоді фахівці, які спеціалізуються з лінгвістики, української літератури, перекладацьких студій, комунікацій, журналістики, американських студій, викладання англійської мови.

### Вимоги до кандидатів:

- мати українське громадянство та проживати в Україні на час проведення конкурсу (упродовж усіх етапів конкурсного відбору й до моменту прийняття та остаточного ухвалення рішення щодо участі у Програмі);
- мати щонайменше диплом бакалавра на час призначення стипендії - липень 2017 року;
- вільно володіти англійською мовою; на підтвердження рівня підготовки результати відповідних мовних іспитів мають бути наступними: paper based TOEFL - 550 балів; CBT TOEFL - 213; iBT - 79-80 балів; International English Language System Testing - 6.0;
- закордонний паспорт, дійсний хоча б до 31 грудня 2018 року;
- повернутись в Україну на 2 роки по завершенні терміну гранту відповідно до вимог візи J-1, що її отримують учасники програм обмінів.

### Умови гранту:

Програма розпочинається у серпні з обов'язкової тижневої ознайомчої сесії й триває 9 місяців; не передбачає отримання ступеня по її завершенні.

Коло обов'язків учасників Програми включає асистенцію у викладанні української мови - 20 годин на тиждень; студіювання у кожному семестрі мінімум двох дисциплін, одна з яких американістика; позауніверситетське спілкування із членами громади: організація й проведення культурно-освітніх подій, зустрічей, мовних клубів тощо.

Після першого семестру стипендіати з країн-учасниць Програми - близько 400 осіб - зустрінуться на об'єднавчій конференції, аби поділитись своїми напрацюваннями й обговорити успішні викладацькі практики.

### Учасники Програми отримують:

- щомісячну стипендію;

- медичне страхування;
- квиток в обидва боки.

*Програма не надає ані візової, ані фінансової підтримки родичам стипендіатів.*

**Критерії відбору кандидатів на участь у Програмі:**

- чітке розуміння цілей Програми;
- добра зорієнтованість у стані подій в Україні; обізнаність із її історією та культурою; й внутрішньомотивоване бажання та вміння достойно представити Україну американській спільноті;
- правдиве зацікавлення американською культурою й відкритість до її пізнання/сприйняття; готовність співжити й співпрацювати з американськими студентами й викладачами, а також із місцевою громадою у цілому;
- уміння мислити на перспективу: усвідомлення ваги і важливості знань/досвіду, що його уможливорює Програма, та ясне/переконливе бачення його впровадження та поширення по поверненні в Україну.

**Фінансова підтримка:** Офіс Програми імені Фулбрайта відшкодовує півфіналістам витрати на проїзд та перебування у Києві під час співбесіди; оплачує комп'ютерне тестування фіналістам програми; надає візову підтримку стипендіатам.

*Рішення щодо надання гранту ухвалює Наглядова рада науковців імені Фулбрайта (США). Інститут Міжнародної Освіти (IIE) визначає американські університети.*

**Останній термін подання документів: 1 серпня 2016 року.**

**Анкета:** <https://apply.embark.com/student/fulbright/flta/>

**Контактні дані організаторів:**

Офіс Програми імені Фулбрайта

вул. Еспланадна, 20, кімн. 904, Київ 01001

**Координатор програми:** Вероніка Алексанич [valeksanych@iie.org](mailto:valeksanych@iie.org)

**Асистент програми:** [office.ukraine@iie.org](mailto:office.ukraine@iie.org)

**Додаткова інформація:** <http://www.fulbright.org.ua/uk/pages/20/FLTA.html>

## Тренінг «Адвокація як інструмент впливу: досвід досягнення змін»

**Організатор:** Український форум благодійників спільно з Гельсінською спілкою Нідерландів (<http://bit.ly/1S6KqKa>) у рамках просвітницької програми «НА ВЧИСЬ!» (<http://bit.ly/23dr7qG>).

**Про тренінг:** під час заходу експерти презентують досвід міжнародних інституцій в адвокатуванні та лобюванні суспільних інтересів, а також обговорено як представлений досвід може бути адаптований та корисний для українських організацій громадянського суспільства.

**Дата проведення:** 30 червня - 1 липня 2016 року.

**Місце проведення:** м. Київ (місце проведення буде повідомлене зареєстрованим учасникам додатково).

**Мета заходу:** показати можливості та перспективи використання різноманітних адвокаційних інструментів задля впровадження системних змін / реформ у різних сферах діяльності організацій громадянського суспільства.

**Цільова аудиторія:** захід буде корисним для представників (керівників, менеджерів, координаторів проєктів/програм) членів Українського форуму благодійників, інших благодійних фондів та організацій, громадських організацій та всіх, хто піклується про запровадження системних змін.

**Під час тренінгу будуть порушуватися такі питання:**

- Інструменти впливу на політику (наприклад, доказовий / науково-обґрунтований підходи).
- Моделі впливу на політику (наприклад, співробітництво, протистояння, тощо).
- Формування порядку денного в адвокації (роль організацій громадянського суспільства).
- Найкращі міжнародні та українські практики адвокації.
- Фандрейзинг, прозорість та підзвітність в адвокації.
- Встановлення пріоритетів щодо цілей адвокації для сектору організацій громадянського суспільства.

**Експерти:**

- Гаррі Гумель: заступник Директора з політики Гельсінської спілки Нідерландів.
- Адрі Кемпс: консультант Гельсінської спілки Нідерландів.

**Графік роботи:**

- 30 червня - 11.00-18.00.
- 1 липня - 9.00-17.00.

**Вартість:** безкоштовною.

**Додаткові витрати:** Є можливість оплати проживання (1 день) та харчування (сніданок, обід, кава-пауза) учасникам з регіонів. Проїзд до Києва сплачується учасниками самостійно.

**Для реєстрації необхідно заповнити реєстраційну форму:**  
[https://docs.google.com/forms/d/1MWLQdIbSD1ZfxzziUXqZVKcEa1FyLVd4YYxe\\_Kdm2ac/vi  
ewform?usp=send\\_form](https://docs.google.com/forms/d/1MWLQdIbSD1ZfxzziUXqZVKcEa1FyLVd4YYxe_Kdm2ac/viewform?usp=send_form)

**Останній термін подання заявок:** до **12:00 24 червня 2016 року**.

Реєстрація для участі у тренінгу є обов'язковою. Кількість учасників групи є обмеженою (не більше 25 чоловік). Члени Українського форуму благодійників та організації, які зареєструються першими, матимуть перевагу.

Підтвердження про свою участь у тренінгу учасники отримають 24 червня 2016 року.

**Контактні дані організаторів:**

Український форум благодійників

044 425 92 94

<http://www.ufb.org.ua/>

**Додаткова інформація:** <http://gurt.org.ua/news/trainings/32921/>

## Літній університет в Бухаресті 2016

**Організатор:** Бухарестський університет економічних досліджень (ASE), Студентський союз Бухарестського університету економічних досліджень (US ASE), Асоціація випускників ASE.

**Тема:** «Суспільної цінності, політика і державне управління в Європейському Союзі».

**Дата проведення:** 14 – 28 серпня 2016 року.

**Місце проведення:** м. Бухарест, Румунія.

**Необхідні документи для отримання стипендії:** CV, аплікаційна форма та есе.

**Тема есе:** «Майбутнє політики та державного управління в Європейському Союзі» (1200 слів в форматі Word, шрифт Times New Roman, розмір шрифту 12, міжрядковий інтервал 1,5).

**Останній термін подання заявок:** **до 1 липня 2016 року** (для тих, хто хоче отримати стипендію); 12 липня (для інших аплікантів).

**Фінансування:** організатори покривають витрати на проживання, харчування, транспорт з аеропорту і в аеропорт, поїздки у вихідні дні (готелі, харчування, транспорт), курси та позакласні заходи.

**Додаткові витрати:** фінансування не поширюється на транспортні витрати на дорогу до Румунії!

**Додаткова інформація:** <http://bsu.ase.ro/>

## Конкурс на участь у XII Всеукраїнській школі з прав людини для молодих активістів

**Організатор:** Українська Гельсінська спілка з прав людини спільно з Всеукраїнською освітньою програмою «Розуміємо права людини» за фінансової підтримки програми USAID «Трава людини у дії».

**Про Школу:** Навчання проходитиме у форматі інтерактивних лекцій від кращих викладачів, великої кількості практичної роботи з використанням нестандартних методик, майстер-класів, знайомства з інноваційними практиками, дискусійних груп та багато іншого!

Протягом 8 днів учасники підвищать обізнаність про права людини та механізми їх захисту, навчатися помічати права людини та їх порушення у повсякденному житті, підвищать розуміння толерантності та дискримінації, навчатися планувати ефективну діяльність у сфері прав людини.

Для випускників Школи передбачена довгострокова програма особистісного та професійного росту, ресурсної підтримки після завершення школи.

**Дата проведення:** з 8 по 15 серпня 2016 року.

**Місце проведення:** Освітній дім прав людини, м. Чернігів.

**Цільова аудиторія:** активну молодь від 18 до 28 років, що зацікавлена в тематиці прав людини та готова застосовувати свої знання на практиці. Перевага надаватиметься потенційним учасникам та учасницям, що мають рекомендації від громадських організацій, ініціативних груп тощо.

**Фінансування:** організаторами забезпечується проживання, харчування та проїзд учасників до місця проведення Школи за умови наявності проїзних документів й у межах вартості проїзду рейсовим автобусом або плацкартним вагоном поїзда.

**Для участі у відборі до Всеукраїнської школи з прав людини необхідно:**

I) заповнити реєстраційну анкету он-лайн за адресою: <http://edu.helsinki.org.ua/zajavka/> (обов'язково поставте галочку навпроти назви Школи вгорі сторінки). Зверніть увагу: для отримання доступу до форми заявки необхідно спочатку зареєструватися на сайті <http://edu.helsinki.org.ua/user/register> та дочекатись підтвердження реєстрації вашої кандидатури на вказану вами адресу електронної пошти.

II) Записати коротке відеозвернення (від 1 до 3 хвилин) на тему «Три причини, чому саме я маю стати учасником Всеукраїнської школи з прав людини для молодих активістів 2016» і викласти його у відеохостинг Ютуб або файлообмінник ex.ua, а посилання скопіювати в

графу «Додаткове завдання» в анкеті учасника. Назва відео має бути в форматі Прізвище ім`я\_Всеукраїнська школа з прав людини для молодих активістів.

Приклад відеовізитівки: <https://www.youtube.com/watch?v=jbHXjvez9i0>

**Останній термін подачі заявок: 30 червня 2016 року.**

Додаткова інформація: <http://ehrh-ch.org.ua/index.php/uk/item/101-konkursnachastukhiivseukrainskiishkolizpravliudynydlamolodykhaktivistiv>



## Літня школа польської мови і культури від Університету економіки (м. Бидгощ, Польща)

**Організатор:** Університет економіки в м. Бидгощ (Польща) у співпраці з проектом «Освіта без кордонів».

**Про організатора:** Університет економіки в Бидгощі проводить курси польської мови для іноземців з 2006 року. Школа культури та польської мови університету дбає про те, щоб студенти швидко, ефективно і на високому рівні оволоділи всіма мовними навичками: читання, письмо, мовлення й аудіювання.

**Мета курсу:** розвинути в студентах навички вільного користування польською мовою; опанувати основи польської мови – лексику, граматику, вимову, навички використання мови в конкретних практичних ситуаціях.

**Дата проведення:** 01-14 серпня 2016 року (14 днів), м. Бидгощ, Республіка Польща.

**Кількість годин:** 80 дидактичних годин польської мови (10 днів по 8 годин в день) + 20 годин електронного вивчення мови на онлайн-платформі ONTE Університету Економіки в Бидгощі.

**Вартість:** 250 євро + 1800 польських злотих.

**Програма курсу:** курс розпочинається із початкового діагностичного тестування для виявлення поточного рівня мови кожного студента, закінчується кінцевим тестуванням, після якого всі студенти отримують сертифікат.

Заняття проходять з понеділка по п'ятницю. Програма занять складається із двох блоків: мовний блок та блок «Мова і культура Польщі на практиці».

**Культурно-розважальна програма:**

- Участь в інтерактивні лекції – В місті над Брдою. Історія Бидгоща. Проходитиме в Музеї ім. Леона Вичулковського.
- Мильні майстер-класи – заняття в Музеї мила та історії бруду в Бидгощі.
- Фотографічні майстер-класи – заняття в Музеї фотографії.
- Похід в EXPLOSEUM – Центр військової техніки.
- Розважальна гра «Вулицями Бидгоща».
- Поїздка до Хелмно: історія польських Каркассонн; відвідування найвизначніших пам'яток міста.
- Похід в кіно та майстер-класи з польського кіно.
- Поїздка до Лісового парку культури та відпочинку (канатний парк та зоопарк).
- Катання на каное (на каное-базі Університету Економіки).

**Проживання:** студенти проживають в студентському гуртожитку в двох- або трьохмісних номерах.

**Харчування:** триразове харчування в студентській їдальні. Є можливість замовити вегетаріанські страви.

**У вартість входить:**

- 100 годин польської мови.
- Навчальні матеріали.
- Повноцінне триразове харчування протягом 14 днів та кавові перерви під час занять.
- Культурна програма на вихідних.
- Проїзд комфортабельним автобусом за маршрутом Рівне-Бидгощ-Рівне.
- Проживання у студентському гуртожитку з блочною системою.
- Картка мобільного оператора Польщі.
- Медичне страхування.
- Візова підтримка (без врахування візового та консульського збору).
- Присутність куратора групи протягом всієї програми мовної школи.

**У вартість участі не входить:** візовий та консульський збори, проїзд до м. Рівного та з м. Рівного.

Для того, щоб взяти участь в проєкті необхідно заповнити анкету учасника: <https://goo.gl/XBvsJF> або зателефонувати у офіс.

**Останній термін подання заявок: 1 липня 2016 року.**

**Контактні дані:** тел.: 098 477 6004, e-mail: [polski.obk@gmail.com](mailto:polski.obk@gmail.com)

**Додаткова інформація:** <http://www.proekt-obk.com/news/litnja-shkola-poljskiji-movi-ta-kuljturi-u-m-bidghoshh>

## Школа громадського активіста

**Організатор:** Центр правових та політичних досліджень «СІМ».

**Цільова аудиторія:** громадські активісти, працівники закладів освіти і культури, студентська молодь з Івано-Франківської, Львівської, Волинської, Харківської, Донецької та Луганської областей, які мають бажання або вже активно діють у сфері захисту прав людини.

Відібрані учасники візьмуть участь у двох школах, які відбуватимуться:

- 16-20 липня - права людини, толерантність, адвокація;
- 17-21 серпня - форум-театр, дискусійні клуби як інструменти правової просвіти з для вирішення соціальних проблем у громадах.

**Місце проведення:** реколекційно-відпочинковий центр «Світлиця» (сmt. Брюховичі, Львів).

**Учасники Школи зможуть:**

- розуміти поняття «права людини», «людська гідність», «толерантність»;
- знати, що таке «адвокація» і вміти будувати адвокати-кампанії у сфері дотримання та захисту прав людини;
- оволодіти методикою форум-театру, дискусійних клубів як засобів вирішення соціальних проблем громади;
- використовувати засоби художньої візуалізації для пропагування прав людини;
- реалізувати власні правозахисні проекти у своїх громадах (за нашого сприяння).

**Вимоги до учасників:**

- вік - від 18 років;
- участь в обох сесіях;
- розуміти поняття «права людини»;
- вчасно надіслати заявку;
- готовність провести після навчання не менше 1-го заходу за методикою форум-театрів та кіноклубів для місцевої громади.

**Реєстрація он-лайн:** <https://goo.gl/Oprw3J>

Також необхідно надіслати резюме та есе на одну з тем: «Як збудувати єдину Україну?», «Міцні громади - майбутнє України» на адресу [centre@centre7.org.ua](mailto:centre@centre7.org.ua)

**Останній термін подання документів:** до 24:00 26 липня 2016 року.

Про результати відбору всі учасники будуть повідомлені не пізніше 01 липня 2016 року.

**Додаткова інформація:** <http://centre7.org.ua/?q=news%2F2441>

## Міжнародна науково-практична інтернет-конференція «Перспективи реалізації та захисту прав людини в умовах глобалізації»

**Організатор:** Організаційний комітет Міжнародної науково-практичної інтернет-конференції «Юридична лінія» за сприянням та при активній участі Тернопільської міської громадської організації «Травозахисна організація «АКВІТАС».

### Секції конференції:

1. Теорія та історія держави і права. Історія політичних і правових вчень. Філософія права;
2. Конституційне право. Конституційне процесуальне право. Міжнародне право;
3. Цивільне та сімейне право. Цивільне процесуальне право. Комерційне право. Житлове право. Зобов'язальне право. Міжнародне приватне право;
4. Кримінальне право. Кримінальне процесуальне право. Криміналістика. Кримінологія. Кримінально-виконавче право;
5. Адміністративне право. Адміністративне процесуальне право. Митне та податкове право. Муніципальне право;
6. Трудове право та право соціального забезпечення;
7. Екологічне право. Земельне право. Аграрне право;
8. Фінансове право. Банківське право;
9. Господарське право. Господарське процесуальне право;
10. Судові та правоохоронні органи. Адвокатура;
11. Право інтелектуальної власності та його захист. Інформаційне право;
12. Медичне право.

**Робочі мови конференції:** українська, російська, англійська та польська.

**Дата проведення та останній термін подачі статей:** 30 червня 2016 року.

**Вартість:** вартість публікації у збірнику тез доповідей складає 35 гривень за кожну повну (або неповну) сторінку формату А4 та 25 гривень за збірник та сертифікат.

**Контактні дані:** [lex-line@ukr.net](mailto:lex-line@ukr.net), 0979074970

**Додаткова інформація:** <http://www.science-community.org/ru/node/168675>

**До уваги зацікавлених осіб!**

Щоб підписатися на електронну версію Інформаційного вісника, надішліть повідомлення на нашу електронну адресу та додайте коротку інформацію про себе та свою організацію (прізвище, ім'я, назва організації, ваша посада, електронна адреса, контактний телефон).



Більше інформації про заходи міжнародного характеру Ви зможете дізнатися на сайті Національної академії державного управління при Президентові України в рубриці «Міжнародне співробітництво»

[www.academy.gov.ua](http://www.academy.gov.ua)

або на сторінці управління в мережі Фейсбук

<https://www.facebook.com/napa.international/>

**НАШІ КОНТАКТИ:**

Національна академія державного управління  
при Президентові України  
Управління забезпечення міжнародних зв'язків  
тел./факс (044) 481-21-76  
E-mail: [napa.international@ukr.net](mailto:napa.international@ukr.net)  
вул. Пугачова, 12/2,  
к. 207-208

Інформаційний вісник підготувала:  
Людмила Пономаренко